



حكومة رأس الخيمة
Government of Ras Al Khaimah

بلدية رأس الخيمة
Ras Al-Khaimah Municipality

التاريخ: 12.05.2020

الرقم:

تعميم خارجي رقم (12) لسنة 2020م

الموضوع: إيقاف ممارسة تذويب الدجاج المجمد وبيعه كمنتج دجاج مبرد

Circular On: Stop the practice of defrosting frozen chicken and selling it as chilled chicken

Dear / food establishments in the retail sector

السادة / المنشآت الغذائية بقطاع التجزئة

According to what has stated in the UAE standard No. UAE.S GSO 986 (frozen chicken) and (chilled chicken) standard No UAE S. GSO 322, the practice of defrosting chicken and reselling it as chilled or tender chicken to the consumer in display refrigerators at retail outlets in the emirate is an obvious violation of the fore mentioned standard.

بالإستناد إلى ماجاء في المواصفة الإماراتية رقم UAE.S GSO 986 (الدجاج المجمد) وإلى المواصفة القياسية رقم UAE S.GSO322 (الدجاج المبرد) فإن ممارسة تذويب الدجاج وإعادة بيعه للمستهلك ضمن ثلاثيات العرض في منافذ البيع بالتجزئة بالإمارة على أساس أنه دجاج مبرد يعد مخالفة صريحة للمواصفة المذكورة.

We notify all related food establishments to stop this practice if any due to its health and economic effect to the consumer and the fresh chicken producers sector in the UAE.

وعليه نهيىب بكل المنشآت الغذائية ذات العلاقة إيقاف هذه الممارسة إن وجدت لما لها من أضرار صحية على المستهلك وإقتصادية على قطاع منتجي الدجاج اللاحم في دولة الإمارات.

Everyone must abide by the above to avoid any legal accountability.

على الجميع التقيد بما جاء أعلاه لتجنب أي مساءلة قانونية.

وتفضلوا بقبول فائق الإحترام والتقدير ،،،

مدير إدارة الصحة العامة
شيماء محمد الطنيجي